Ayşe Dilek Yarar

Date of Birth: 08.08.1980 **Nationality:** Turkish/Swedish

Telephone Number: 0332 290 00 98 **Mobile Number:** 0538 679 78 78

Email Address: dilekyarar@plazatranslation.com

Gender: Female **Marital status**: Married

My Objective

To be able to use my language skills in a job opportunity which will give me the chance to develop.

Academic

2010 - Selcuk University

Faculty of Literature

English Philology Graduate Program

Konya/Türkiye

2006 - 2010: Selcuk University

Faculty of Literature

English Philology Undergraduate Program

Konya/Türkiye

1995 - 1998: Polhem Gymnasium

Natural Sciences Program

Gothenburg/Sweden

Creative

Ideas-Driven

Well-Organised

Persuasive

Strong Technical Skills

Self Starter

Enthusiastic

Teamworker

At work

2013 - : Plaza Tercüme Hizmetleri, Konya

Owner/Manager of Plaza Translation Office, Address: Adalet Plaza, Şehit Furkan Doğan Cad. 11/208 Karatay, Konya

2005 - : Translation, Konya

I am working as an official freelance translator in my spare time at my hometown Konya. I do translations mainly in Turkish, English and Swedish, but I also do translations from the other Scandinavian counties, namely Norwegian and Danish in to Turkish. I have specialized in Technical Translation since I have professional help at home. Besides this I am an official translator signed at Turkish Ministry of Justice since 2007. This position has made me develop and fine my skills regarding translations about Law in Swedish-English-Turkish. I have also done literary translations regarding my master thesis. To be a literary translator is something I consider to be my main objective.

2004 – 2005: Väderbodarnas Bageri, Gothenburg

Order Processing, Invoicing

1999 – 2004: Medical Radar International, Gothenburg

Medical Radar was an actor in the pharmaceutical industry who gave information and support to pharmaceutical companies according their represents. I had the team leader position of a group of ten employees. We dealt with Türkiye as our target, and made interviews with Turkish doctors via telephone. In my work task i had the organisation of the employees, collecting and revising data, medical translation from Turkish to Swedish and vice versa.

What do I do in my spare time?

- I am interested in photographing, I don't see my self as a professional yet, but
 - I hope I will one day. I have some of my photos published in Pentaxuser.co.uk/user/dilek-10991
- I enjoy reading a lot; it is a passion of my life, therefore the choice of philology in my education. I am a continuous follower of English, American, Turkish and Swedish literature.
- Last but not the least; I have three wonderful daughters at the ages of fourteen, nine and five years, to enjoy at my spare time.

Creative

Ideas-Driven

Well-Organised

Persuasive

Strong Technical Skills

Self Starter

Enthusiastic

Teamworker